ZISTERSDORFER
RATHAUSPOST

JULI/AUGUST 2003 | AMTLICHE MITTEILUNGEN | Nr. 131

An einen Haushalt. | Verlagspostamt 2225 Zistersdorf | P.b.b. 32466W91

Lob für Organisation und Ablauf der Feuerwehr-Leistungsbewerbe

„In Summe war Zistersdorf sicher ein Bewerb der Superlative, insbesondere das große Engagement von Stadtgemeinde und den Feuerwehren der Gemeinde muss gewürdigt werden. So fasste die Feuerwehrzeitung „Brand aus“ auf ihrer Homepage (www.brandaus.at) am Tag nach den Leistungsbewerben die Großveranstaltung des Landes in unserer Gemeinde zusammen.

Zistersdorf ist es mit den 53. Leistungsbewerben der Feuerwehren gelungen, gemeinsam mit dem NÖ Landesfeuerwehrverband eine Großveranstaltung zu organisieren, an der sich künftige Bewerbsorte zu orientieren haben. Natürlich war auch etwas Glück dabei. Denken wir nicht daran, wie der Bewerb bei Schlechtwetter abgelaufen wäre.

Reibungsloser Ablauf

Durch umfangreiche Vorbereitungen mit den neun Wehren ist es gelungen, die rund 10.000 Gäste ohne große Wartezeiten zu verpflegen. Neben den Gastronomiebetrieben der Großgemeinde wurden dafür Versorgungsstände eingerichtet. Insgesamt standen – von den Wehren betreut – acht Zeltplätze zur Verfügung.

Nach der Eröffnungsfeier eine Stärkung der Gäste beim Stand des SV Zistersdorf: LAbg. Helmut Cerwenka, Bernd Vögele (Gemeindevertreterverband), Landeskommandant Wilfried Weissgärber, Landtagspräsident Edmund Freibauer, Bürgermeister Johann Hofstetter und Vize-Landeskommandant Herbert Schanda

Neben den Feuerwehrheurigen in Großinzersdorf und dem Feuerwehrfest in Loidesthal übernahmen die Bewirtung im großen Festzelt alle neun Wehren. Der Erlös wird allein unter den Wehren der Großgemeinde nach den erbrachten Arbeitsstunden aufgeteilt.

Begeistert waren die Verantwortlichen für den hervorragenden Rahmen der Veranstaltung in Zistersdorf: „Alle Teile des Bewerbes liegen zentral und sind zu Fuß erreichbar. Auch für das leibliche Wohl ist gesorgt und die Stimmung ist hervorragend!“

Neben den Wehren aus Niederösterreich nahmen an den Bewerben auch 28 Gastgruppen aus Deutschland, Kroatien, Polen, Slowakei, Slowenien und Italien (Südtirol) sowie aus den Bundesländern Kärnten, Oberösterreich und der Steiermark teil.

Überblick

FF-Heimvorteil
Die bisher in der Fremde erzielten Spitzenergebnisse brachten die Gruppen der FF Eichhorn auch auf heimischen Boden: zweimal Sieger und ein 3. Platz. *Seite 2*

Auszeichnungen
Mit der Ehrenmedaille der Stadt Zistersdorf für die gute Zusammenarbeit wurden bei den Leistungsbewerben 15 Feuerwehrleute ausgezeichnet. *Seite 3*

Meisterleistung
Georg Lederbauer brachte es schon auf den Spitzenwert von 110 mal Blutspenden. Der Göstinger ist damit Stammkunde bei der Blutspendezentrale und wurde im Juni von Landeshauptmann Pröll geehrt. *Seite 4*

Ozonalarm
Gesenkt wurden die Grenzen der Ozonkonzentration in der Luft. Den Aufruf zu umweltbewusstem Handeln werden wir deshalb öfters hören. *Seite 6*

Wettbewerb
Die besten fünf Ideen für den Autobahnbau durchs Weinviertel werden mit je 5.000 Euro belohnt. *Seite 6*

Wie ich es sehe

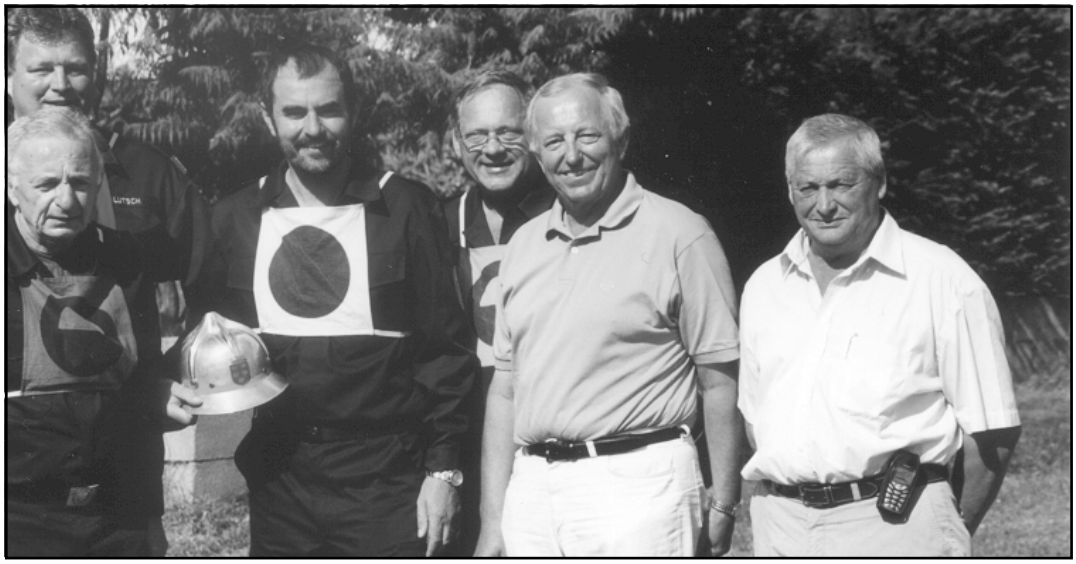
Als Gastgeber gepunktet

Mit Unterstützung sehr vieler haben wir bewiesen, dass Zistersdorf in der Lage ist, eine Großveranstaltung wie die Leistungsbewerbe des Landesfeuerwehrverbandes hier abzuhalten. Vermutlich erhielt unsere Gemeinde nur deshalb die Zusage für diese Veranstaltung, weil wir uns lange und beharrlich darum beworben haben.
Schon nach dem ersten Bewerbstag hat Zistersdorf die Herzen aller Verantwortlicher des Landesverbandes und der Gäste erobert. Lob kam in den höchsten Tönen: gute Organisation, wenig Wartezeit für die Gruppen, alles zu Fuß erreichbar und ein gastfreundliches Klima. Hinter den Kulissen bedeutete das eine Menge Arbeit (z.B. jeden Morgen bei Sonnenaufgang einen Putztrupp, um die Spuren der vergangenen Stunden zu beseitigen).
Das war nur möglich durch den umfangreichen Einsatz aller neun Wehren, der Mitwirkung von Tennis-, Fußball- und Pferdesportverein, den Mitarbeitern der Gemeinde und den vielen freiwilligen Helfern. Für die Unterstützung und für die Nachsicht jener, die in der Nachtruhe vielleicht gestört worden sind, ein aufrichtiges Danke!

In drei Bewerben Spitzenplätze für die FF-Gruppen aus Eichhorn

Angetreten sind beim Bewerb in Zistersdorf 1.536 Gruppen zu neun Mann und zeigten ihr Können bei Löschangriff und Staffellauf. Ziel der Gruppen war es, durch gute Leistungen das Leistungsabzeichen in Bronze oder in Silber abzulegen. Spitzenpositionen belegten die Gruppen der FF Eichhorn: Eichhorn 1 (ohne Alterspunkte) war Sieger im Bewerb Silber (von 563 Gruppen) und belegt im Bewerb Bronze (724 Gruppen) den 17. Platz. Eichhorn 3 (mit Alterspunkten) wird Sieger im Bewerb Bronze und belegt den dritten Platz im Bewerb Silber. Eichhorn 4 erreicht im Bewerb Bronze mit Alterspunkten (118 Gruppen) den 22. Platz.

Wehren mit hervorragenden Ergebnissen bei den Leistungsbewerben denken auch an die nächsten Internationalen Wettkämpfe in Varazdin in Kroation im Jahr 2005. Daran darf jene Wehr teilnehmen, die in den Jahren 2002 (in Melk), 2003 (in Zistersdorf) und 2004 (in St. Pölten) die besten Leistungen vorzuweisen hat.



Die Gruppe vom Landesfeuerwehrrat mit Landeskommandant Wilfried Weissgärber und Landesrat Josef Plank beim Üben in Eichhorn

Wochenenddienst der Ärzte

Datum	*praktischer Arzt*	*Zahnarzt*	*Telefon*
20. 07. -	Dr. Ganneshofer	DDr. Dem (Bernhardsthal)	02557/20098
27. 07. -	Dr. Ganneshofer	Dr. Kanaan (Zistersdorf)	02532/81414
03. 08. -	Dr. Hebar	Dr. Liska Erich (Hautzendorf)	02245/89530
10. 08. -	Dr. Schönauer	Dr. Hanisch (Laa/Thaya)	02522/7740
15. 08. -	Dr. Hebar	Dr. Schiske (Strasshof)	02287/4196
17. 08. -	Dr. Hebar	Dr. Schiske (Strasshof)	02287/4196
24. 08. -	Dr. Schönauer	Dr. Antos (Großkrut)	02556/7203
31. 08. -	Dr. Ganneshofer	Dr. Polednak-Heger (Mistelbach)	02572/3381
07. 09. -	Dr. Hebar	Dr. Busoi (Strasshof/Nordbahn)	02287/5079
14. 09. -	Dr. Ganneshofer	Dr. Peitl (Wildendürnbach)	02523/6034
21. 09. -	Dr. Hebar	Dr. Höberth (Laa/Thaya)	02522/7797
28. 09. -	Dr. Schönauer	Dr. Urbanetz (Wultendorf)	02524/6004

Dr. Ganneshofer (2298), Dr. Hebar (02534/220), Dr. Schönauer (2469)
Ordinationszeiten der Zahnärzte: Samstag, Sonntag und Feiertag: 8.30 - 11.30 Uhr

Müllverbrennung: Drei Berufungen abgewiesen

Im Jahr 2002 hat die NÖ Landesregierung (Bericht dazu im Dezember 2002) festgestellt, dass die bewilligte Restmüllverbrennung der .A.S.A. auch mit einer einliniger Betriebsschiene und trockener Rauchgasreinigung gebaut werden darf, ohne dafür erneut nach dem Umweltverträglichkeits-Prüfungsgesetz ein Bewilligungsverfahren durchführen zu müssen.

Die drei Berufungen von der Bürgerinitiative „Bürger in Sorge“, Mag. Christoph Riedl und Jutta Kellner gegen diese Entscheidung der NÖ Landesregierung wurden nun vom Umweltsenat abgewiesen. Dieser Berufungsbescheid liegt im Rathaus Zistersdorf sowie beim Umweltsenat (1010 Wien, Stubenbastei 5, Zimmer 108) während der Amtsstunden zur Einsicht auf. Der Bescheid kann auch unter der Internetadresse http://www.umweltsenat.at abgerufen werden.

Der Umweltsenat führt in der Entscheidung aus, dass ein Mitspracherecht der Berufungswerber nur dann entstanden wäre, wenn mit der Entscheidung der NÖ Landesregierung eine geringfügige Änderung der Bewilligung erfolgt wäre. Sowohl NÖ Landesregierung als auch der Umweltsenat haben die Umstellung auf eine Betriebsschiene und trockene Rauchgasreinigung nicht als Änderung der bewilligten Anlage gewertet.

Ehrenmedaille der Gemeinde an 15 Feuerwehrleute

Für die gute Zusammenarbeit bei den Landesfeuerwehr-Leistungsbewerben hat der Gemeinderat an führende Feuerwehrmänner Auszeichnungen, die Ehrenmedaille der Stadt Zistersdorf, verliehen. Diese wurden vom Bürgermeister bei einem Empfang der Ehrengäste im Kulturhaus (vor der abschließenden Siegerehrung) überreicht.

Die Ehrenmedaille, die mit Urkunden an 15 Personen verliehen worden ist, entspricht der Ehrenplakette der Stadt Zistersdorf in Medaillenform für Uniformierte. Rainer Andre, Kommandant des Abschnittes Zistersdorf und der FF Eichhorn erhielt ein Erinnerungsgeschenk, weil er bereits 1982 mit der Medaille ausgezeichnet worden ist.

Die Ehrenmedaille der Gemeinde erhielten

Martin Bauer	Kdt. Unterabschnitt
Josef Emminger	Kdt FF Loidesthal
Josef Huber	Bewerbsleiter
Johann Kindl	Kdt. des Ordnerdienstes
Franz Kollmann	Kdt. FF Gösting
Gerhard Lehner	Verwalter Abschnitt Zdf
Martin Lehner	Kdt. FF Großinzersdorf
Rudolf Markovics	Festschriftgestaltung
Robert Prohaska	Kdt. FF Gaiselberg
Johann Prüger	Mandatar für Feuerwehren
Karl Seimann	Kdt. FF W. Baumgarten
Johann Spindelberger	Kdt. FF Zistersdorf
Josef Stadtler	Kdt. FF Blumenthal
Karl Steinmayer	Kdt. FF Maustrenk
Wilfried Weissgärber	Landesfeuerwehrkdt.

In Kürze

 # Tollwut: In den Gerichtsbezirken Gänserndorf und Zistersdorf sowie im Gemeindegebiet von Eckartsau und Haringsee werden bis Mitte August wieder Impfköder für Füchse gegen Tollwut von Flugzeugen abgeworfen.

 # Blumendiebe: Gleich in drei öffentlichen Grünanlagen von Zistersdorf haben "Blumenliebhaber" zugegriffen und sich in einem unbeobachteten Augenblick die neu gepflanzten Pelargonien mitgenommen.

 # Sprechstunden: Die nächste Sprechstunde des Bürgermeisters nach der Sommerpause ist am Montag, dem 18. August. Nächste Sprechstunde des Vizebürgermeisters ist am Montag, dem 25. August.

 # Rathauspost: Die nächste Ausgabe der Gemeindezeitung "Zistersdorfer Rathauspost" wird den Haushalten am 29. August zugestellt.

Optik
PETER KELEMEN
Kirchenplatz 14
2225 Zistersdorf
Tel. 02532/2873 Fax 02532/2990
IHR SPEZIALIST FÜR
BRILLEN & KONTAKTLINSEN

G. Lederbauer ist Meister im Blutspenden

Georg Lederbauer aus Gösting zählt zu den „fleißigsten" Blutspendern Niederösterreichs. Landeshauptmann Erwin Pröll hat am 14. Juni 106 Personen geehrt. Dabei handelt es sich um Blutspender, die 110 Mal oder öfter Blut gespendet haben.
Lederbauer ist damit einer von sechs Personen unserer Region, die von der Blutspendeabteilung im Weinviertel Klinikum Mistelbach für die Ehrung vorgeschlagen worden sind.

Österreichischer Blutspendetag

Der 14. Juni für die Auszeichnung der Blutspender durch den Landeshauptmann ist kein zufällig gewähltes Datum. Dieser Tag ist der „Österreichische Blutspendetag". Es ist der Geburtstag des Nobelpreisträgers Karl Landsteiner, der an diesem Tag im Jahr 1868 in Wien geboren worden ist.
Der Vorstand der Prosektur am Wilhelminenspital in Wien und Dozent an der Universität Wien beschäftigte sich besonders mit der Untersuchung des menschlichen Blutes. Wenn wir heute nähere Auskünfte über unsere Blutgruppe geben können, dann verdanken wir das den Untersuchungen des Wiener Wissenschafters. Er bezeichnete 1901 die einzelnen Blutgruppen mit Buchstaben (Gruppe A, B, ...).
Landsteiner († 26. Juni 1943) wirkte nach dem 1. Weltkrieg vorerst in Den Haag, ab 1922 am Rockefeller Institut in New York. 1930 wurde dem Wissenschafter der Nobelpreis für Medizin verliehen.

Auszeichnung für langjährige FF-Mitgliedschaft

Für 50 Jahre Dienst bei der Freiwilligen Feuerwehr wurden durch Bezirkshauptmann Karl Gruber folgende Personen geehrt:

Franz Berger

Josef Kohzina

Karl Streihammer sen.

Weitere Auszeichnungen von Mitgliedern der Freiwilligen Feuerwehren unserer Gemeinde durch die Feuerwehrverbände auf Seite 6

Aus Stadt- und Gemeinderat

Dreifaltigkeitssäule
Gemeinsam mit den Experten des Bundesdenkmalamtes wird in nächster Zeit die Renovierung der Dreifaltigkeitssäule durchgeführt. Nach einer Ausschreibung der Facharbeiten hat der Gemeinderat den Auftrag an eine Fachfirma aus dem Bezirk Hollabrunn vergeben. Die Kosten betragen rund 27.000 •.

Ausbau der Landesstraße
Das Zusammenlegungsverfahren Maustrenk II ist eine günstige Gelegenheit für den Ausbau der Straße Prinzenberg – Winterleiten (L 3041 Richtung Prinzendorf). Für eine breitere Straße hat die Gemeinde den Grund zur Verfügung zu stellen. Neben den bei der Kommassierung geschaffenen Abfindungsgrundstück der Gemeinde wurde von sechs benachbarten Grundeigentümern 362 m² angekauft und werden der Straßenverwaltung für den Ausbau zur Verfügung gestellt.

Hochwasserschäden
Nach den wolkenbruchartigen Regenfälle im September des Vorjahres wurde in Zusammenarbeit mit dem Land ein Sanierungskonzept für Güterwege, Graben- und Beckeneinläufe erstellt. Bei Gesamtkosten von 106.982,46 • erhält die Gemeinde eine Förderung des Landes von 50 Prozent.

Die Dreifaltigkeitssäule ist seit 9. Juli für die Dauer der Renovierung (rund 8 Wochen) von einem Gerüst verdeckt.

Maturakurs des NÖ Bildungs- und Heimatwerkes übers Internet: Gemeinsam lernen in der virtuellen Klasse

In Österreich gibt es ab September erstmals die Möglichkeit, Vorbereitungskurse für die Matura mit dem Internet zu absolvieren. Das NÖ Bildungs- und Heimatwerk bietet mit „berufsreife-online" bietet Internet-Kurse an. Möglich ist es damit, bereits nach vier Semestern mit dem Maturazeugnis die Studienberechtigung oder eine höhere berufliche Qualifikation zu erlangen.
Diese Form der Maturavorbereitung erspart lange Anfahrtswege zu einem Kursort. Den Unterrichtsstoff sehen alle Schüler der Klasse auf dem Bildschirm. Jeder hört den Lehrer und die übrigen Kursteilnehmer und kann selbst mit allen sprechen. Wöchentlich 3 Stunden Live-Unterricht bilden das Zentrum der Wissensvermittlung in jedem Unterrichtsfach.

Berufsreife online bedeutet:
Unterricht über das Internet
Lernen zu Hause
Live-Unterricht zu fixen Zeiten (vormittags, nachmittags oder abends)
Wiederholung der Unterrichtseinheiten möglich, weil der Unterricht aufgezeichnet wird
Lernplattform mit Diskussionsforen, Chat, Mail, Testraum
persönliche Betreuung während der gesamten Kurszeit
Prüfungsvorbereitung
Die Berufsreifeprüfung setzt sich aus vier Teilprüfungen zusammen: Deutsch, Mathematik, Lebende Fremdsprache nach Wahl und ein Fachgebiet aus der beruflichen Praxis (entfällt unter bestimmten Voraussetzungen). Informationen dazu unter www.berufsreife-online.at oder per Telefon 01/533-18-99-19 (NÖ Bildungs- und Heimatwerk).

Ihr Partner in Energiefragen.

Von A wie Angebot bis Z wie Zufriedenheit.
Wir wollen Ihr Partner in allen Energiefragen sein.
Mit maßgeschneiderten Lösungen, kompetenter Beratung und erstklassigem Service.
Nutzen Sie unser umfassendes Angebot.

Energie vernünftig nutzen

EVN Mistelbach
Josef Dunkl-Straße 24
2130 Mistelbach
Tel 0 25 72 / 2124-...0
e-mail mistelbach@evn.at

EVN

Musikschülerin Zita Weber erspielt beim Bundeswettbewerb in Bozen mit der Querflöte einen Spitzenplatz

Zita Weber, eine Querflöte-Schülerin der Musikschule der Stadt Zistersdorf aus Palterndorf, erreichte beim Bundeswettbewerb Prima la musica die Wertung „2. Preis mit sehr gutem Erfolg".
Das Ergebnis der Altersgruppe II, in der Zita antrat: ein erster Preis (Universität für Musik Wien) und vier 2. Preise (Musikschulen Dornbirn, Leiblachtal in Vorarlberg, Köflach und Zistersdorf). Insgesamt traten in dieser Gruppe (Jahrgang 91 und 92) elf Jungmusiker an.

Die Wertung

Teilnahmeberechtigt am Bundeswettbewerb, der heuer vom 26. Mai bis zum 1. Juni in Südtirol in Bozen abgehalten wurde, sind jene Teilnehmer der Landeswettbewerbe, die mit der Note „1. Preis mit ausgezeichnetem Erfolg" bewertet worden sind. (Über das für die Musikschule Zistersdorf erfreuliche Ergebnis des NÖ Landesbewerbes, eine Auszeichnung und jeweils zwei 1., 2. und 3. Preise, wurde in der April-Ausgabe berichtet.)
Die Jury wertet das Vorspiel von drei Werken mit folgender Beschreibung (Note): 1. Preis mit ausgezeichnetem Erfolg – 2. Preis mit sehr gutem Erfolg – 3. Preis mit gutem Erfolg – mit gutem Erfolg teilgenommen – teilgenommen. Eingeteilt sind die jungen Musiker (Höchstalter 19 Jahre) in fünf Altersgruppen, in jeder Gruppe zwei Geburtsjahrgänge.
Es kommt also in jeder Gruppe auf das musikalische Können an und nicht darauf, besser als die Mitbewerber zu spielen. (So gab es heuer bei Querflöte in der Altersgruppe I vier Mal die Wertung „1. Preis mit ausgezeichnetem Erfolg", während in der Altersgruppe V nur 2. und 3. Preise vergeben wurden.

Neues Ozongesetz bringt strengere EU-Maßstäbe

Das neue Ozongesetz ist seit 1. Juli in Kraft. Schon beim Erreichen niedrigerer Grenzwerte als bisher (über 180 statt 200 *) wird über Radio informiert. Damit soll das Bewusstsein geweckt werden, freiwillig das Verhalten zu ändern, um die Umwelt zu schonen.

Bei weiterem Steigen der Ozonkonzentration (über 240 *) wird die „Alarmschwelle“ (bisher „Warnstufe I“ bei 300 *) erreicht. Die „Warnstufe II“ (bei 400 *) gibt es nicht mehr. Dieser Grenzwert wurde seit 1992 in Niederösterreich noch nie überschritten.

Auch die Messmethode wird strenger: Bisher mussten die Werte an zwei Messstellen als Mittelwert von drei Stunden überschritten werden. Jetzt genügt die Überschreitung an einer Messstelle als Mittelwert einer Stunde.

Diese Übernahme von EU-Recht wird zur Folge haben, dass in Zukunft wesentlich öfter im Radio aufgerufen wird, umweltbewusst zu handeln. Die Vorwarnstufe wurde im Sommer an bis zu sechs Tagen erreicht, während damit zu rechnen ist, dass die neue „Informationsschwelle“ an 20 bis 30 Tagen pro Sommer überschritten wird.

*) Mikrogramm/m³

Ozon-Empfehlungen

Informationsschwelle	**Alarmschwelle**
Weniger mit dem Auto fahren	auf die Verwendung des Autos verzichten
öffentliche Verkehrsmittel benutzen	öffentliche Verkehrsmittel benutzen
auf ökologischen Einkauf achten	auf ökologischen Einkauf achten
der Aufenthalt im Freien ist für alle Personen unbedenklich	ungewohnte und starke Anstrengungen im Freien vermeiden
gefährdete Personen sollten ungewohnte und starke Anstrengungen im Freien vermeiden	normaler Aufenthalt im Freien unbedenklich für gesunde Personen
	gefährdete Personen sollten Nichtraucher-Räumen bevorzugen

"qualifizierte Alarmschwelle": Sofortmaßnahmen werden veröffentlicht, wenn die Alarmschwelle voraussichtlich für mindestens drei Stunden überschritten wird.

gefährdete Personen: Kinder mit überempfindlichen Bronchien, Personen mit schweren Erkrankungen der Atemwege oder des Herzens, Asthmakranke

†

Leopold Grünzweig
24.12.1923 - 17.6.2003

Inhaber des Ehrenringes der Stadt Zistersdorf seit 15. Juni 1974

Landesrat Grünzweig, von 1980 bis 1986 Landeshauptmannstellvertreter von Niederösterreich, wurde der Ehrenring für die Unterstützung bei der Finanzierung des Kulturhausbaues verliehen.

Ideenwettbewerb für die Nordautobahn A5

Für den Bau der Weinviertel Autobahn wird ein Ideenwettbewerb durchgeführt. Gesucht werden gute Vorschläge zu den Themen

Orientierungssystem (Beschilderung an der Autobahn)

Objektgestaltung (Brücken, Grünbrücken, Wildübergänge, Lärmschutzwände, Tunnelportale)

Landschaftsgestaltung (gestalterische Elemende)

Die Identität der Weinviertel Autobahn kann unter anderem auch mit einem Logo bzw. Slogan dargestellt werden. Es geht um die Idee und um Impulse, Detaillierung bzw. Ausführung erfolgt danach in einer geladenen Ausschreibung.

Für die fünf besten Ideen bezahlt die Projektgruppe A5 je 5.000 • Preisgeld. Genauere Unterlagen mit den Einreichmodalitäten für diesen Ideenwettbewerb liegen im Weinviertel Management auf. Die Jury setzt sich aus Vertretern der Asfinag, des Amtes der NÖ Landesregierung, Bürgermeistern, Kulturvernetzung Weinviertel, Dorf- und Stadterneuerung sowie Experten aus dem Bereich Kunst und Architektur zusammen.

Auszeichnungen der Feuerwehrverbände erhielten

Vom **Bundesfeuerwehrverband**
das Verdienstzeichen 3. Stufe:

Rudolf Markovics	FF Zistersdorf

Vom **Landesfeuerwehrverband**
das Verdienstzeichen 3. Klasse:

Karl Bohatschek	FF Eichhorn
Willibald Drabek	FF Gösting
Gottfried Hochmeister	FF Zistersdorf
Josef Hochmeister	FF Zistersdorf
Karl Neuhuber	FF Großinzersdorf
Christian Nussböck	FF Gaiselberg
Johann Spindelberger	FF Zistersdorf
Stefan Steineder	FF Maustrenk
Gottfried Theil	FF Loidesthal
Franz Willmann	FF Blumenthal

Was ist los in unserer Großgemeinde?

Juli 2003

19. Juli

20.00 Uhr Kirtag in Windisch Baumgarten mit den *Lomados*, Gasthaus Kunst, Jugend Windisch Baumgarten

20. Juli

9.00 Uhr Festmesse und Frühschoppen in Windisch Baumgarten mit den *Zomgwiafltn*, Gasthaus Kunst, Jugend Windisch Baumgarten

27. Juli

8.00 Uhr Agility-Hochsommerturnier, Hundeabrichteplatz, Hundesportclub-Nord Zistersdorf

28. Juli

Jahrmarkt in Zistersdorf

August 2003

1. August

9.00 Uhr Drei Tage Zeltlager der Kinderfreunde Zistersdorf, Wiese beim Gasthaus Treffpunkt 24

2. August

10.00 Uhr Platzkonzert der Werkskapelle Frantschach, Kirchenplatz Zistersdorf

3. August

Guidita, Fahrt zu den Seefestspielen in Mörbisch, Volkshochschule Zistersdorf

5. August

19.30 Uhr Blutspenden des Roten Kreuzes in Maustrenk, Heurigenlokal Huber

10. August

10.00 Uhr Frühschoppen in Loidesthal mit den *Weinviertler Solisten*, Gasthof Kraft, Burschenkomitee

16.00 Uhr Kirtag in Loidesthal mit den *Lomados*, Gasthof Kraft, Burschenkomitee

11. August

18.00 Uhr Kirtag in Loidesthal mit den *Lomados*, Gasthof Kraft, Burschenkomitee

14. August

17.00 Uhr Feuerwehrfest in Maustrenk, Feuerwehrhaus

15. August

9.00 Uhr Festmesse, Frühschoppen und Feuerwehrfest in Maustrenk, Feuerwehrhaus

17.00 Uhr Feuerwehrfest in Gösting, Zelt vor dem Gemeindezentrum

16. August

Guidita, Fahrt zu den Seefestspielen in Mörbisch, Volkshochschule Zistersdorf

17.00 Uhr Feuerwehrfest in Blumenthal mit der *Poldi-Kombo*, Feuerwehrhaus

Jubilare

(August)

75. Geburtstag:
Karl Pausch, Eichhorn
Susanne Prinz, Landstraße
Hermine Österreicher, Gaiselbergerstraße
Rudolf Huber, Eichhorn
Hedwig Kratzer, Am Sportplatz
Karl Willmann, Blumenthal
Josef Stella, Spitalgasse
Maria Frohner, Augasse

80. Geburtstag:
Franz Strahammer, Schubertgasse
Wilhelmine Kammerer, Gaiselbergerstraße
Maria Kucera, Friedensgasse
Maria Wimmer, Umfahrungsstraße
Franz Hutter, Gaiselberg
Maria Rathammer, Lehargasse

90. Geburtstag:
Hermine Steineder, Loidesthal
Karoline Rohr, Friedensgasse
Rosalia Ertl, Eichhorn

Silberne Hochzeit:
Gisela und Gerhard Blieweis, Robert-Stolz-Platz
Anneliese und Walter Ledl, Großinzersdorf
Elfriede und Dr. Walter Frank, Spitalgasse
Annemarie und Franz Reitermayer, Spitalgasse

Goldene Hochzeit:
Erna und Franz Bauer, Maustrenk
Maria und Alfred Stary, Grillparzergasse

Fotoausstellung zum Thema Umweltschutz beiderseits der Grenze

Eindrücke von Umweltanlagen im Weinviertel und in Südmähren zeigt eine Fotoausstellung im Euregio-Center Zistersdorf. Die Eröffnung nahm Landesrat Sobotka am Welt-Umwelttag (5. Juni) vor.
Amateurfotografen aus Tschechien und Österreich zeigen Einrichtungen zum Umweltschutz der Region.
Diese Ausstellung des Gemeindeverbandes für Aufgaben des Umweltschutzes (GVU) kann noch bis 29. August (an Werktagen von 9.00 bis 17.00 Uhr) besichtigt werden.

Was ist los in unserer Großgemeinde?

Fortsetzung von Seite 7

17.00 Uhr Feuerwehrfest in Gösting mit *Charly*, Zelt vor dem Gemeindezentrum

17. August

9.30 Uhr Gottesdienst (Kapelle), Frühschoppen und Feuerwehrfest in Gösting mit *Ottis Kellervagabunden*, Zelt vor dem Gemeindezentrum

10.00 Uhr Frühschoppen und Feuerwehrfest in Blumenthal mit den *Bunker-Buam*, Feuerwehrhaus

18. August

19.30 Uhr Blutspenden des Roten Kreuzes in Loidesthal, Gasthof Kraft

22. August

18.00 Uhr Feuerwehrfest in Großinzersdorf, Gemeindezentrum Großinzersdorf

23. August

Turandot, Fahrt zu den Opernfestspielen in St. Margarethen, Volkshochschule Zistersdorf

16.00 Uhr Feuerwehrfest in Großinzersdorf, Gemeindezentrum Großinzersdorf

24. August

9.15 Uhr Feldmesse, Frühschoppen und Feuerwehrfest in Großinzersdorf, Gemeindezentrum Großinzersdorf

17.00 Uhr *Kasperl und das Gerümpel im Tümpel*, Kasperltheater, Volkshochschule Zistersdorf

30. August

Tag der Blasmusik

13.00 Uhr Beginn der Herbstkurse, Hundeabrichteplatz, Hundesportclub-Nord Zistersdorf

31. August

9.15 Uhr Hubertusmesse in Loidesthal, gemütliches Beisammensein mit Agape, Platz hinter der Kirche, Jagdgesellschaft Loidesthal

September 2003

5. September

17.00 Uhr Feuerwehrfest in Zistersdorf, Feuerwehrhaus

6. September

17.00 Uhr Feuerwehrfest in Zistersdorf mit der *Poldi-Kombo*, Feuerwehrhaus

7. September

10.00 Uhr Frühschoppen und Feuerwehrfest in Zistersdorf mit den *Bunker-Buam*, Feuerwehrhaus

13. September

8.00 Uhr Staatsmeisterschaften und NÖ Landesmeisterschaften für Modell-Hubschrauber, Modellflugplatz am Steinberg, MFC Zistersdorf

14. September

8.00 Uhr Staatsmeisterschaften und NÖ Landesmeisterschaften für Modell-Hubschrauber, Modellflugplatz am Steinberg, MFC Zistersdorf

9.00 Uhr Erntedank und Pfarrfest in Zistersdorf, Pfarrhofgarten

15. September

Jahrmarkt in Zistersdorf

21. September

7.00 Uhr ÖKB-Wandertag in Loidesthal, Gasthof Kraft, ÖKB Loidesthal

27. September

8.00 Uhr Junghundetest-Wesensprüfung, Hundeabrichteplatz, Hundesportclub-Nord Zistersdorf

28. September

8.00 Uhr Agility-Cupturnier, Hundeabrichteplatz, Hundesportclub-Nord Zistersdorf

10.00 Uhr Motocross-Weinviertel-Cup, Motocrossbahn Loidesthal, MC Loidesthal

BOSCH Service

Bosch Service für alle Marken KFZ-BIEGER

2225 Zistersdorf Tel.: 02532/80280
Landstraße 11 Tel.: 0664/1038213
www.kfzbieger.at kfz.bieger@reflex.at

Der Kunde ist Sieger bei KFZ-Bieger

Mechanik Mobilitätsgarantie
Spenglerei Zubehör
Lackiererei Tuning
Reifendienst Klimaservice

Beachten Sie unser Flugblatt!

Montag - Freitag 7.30 - 16.30 Uhr

Herausgeber, Medieninhaber: Stadtgemeinde Zistersdorf, Hauptstraße 12, 2225 Zistersdorf/Hersteller: Brentano, Dr. W. Exnerplatz 6, 2230 Gänserndorf